

**PAG TOURIST BOARD** +385 23 611 286  
 www.tzgpag.hr  
 tzg-paga1@zd.t-com.hr  
 Facebook: TZ Pag

**AMBULANCE PAG** +385 23 611 006  
**PHARMACY PAG** +385 23 611 043  
**DENTIST PAG** +385 23 611 003  
**VET PAG** +385 98 862 366  
**POLICE STATION PAG** +385 23 345 939

**NATIONAL MARITIME RESCUE** +385 195  
**EMERGENCY** +385 112  
**POLICE** +385 192  
**FIREMEN** +385 193  
**AMBULANCE** +385 194  
**ROADSIDE ASSISTANCE** +385 1987

Sponzor info karte: Turistička zajednica Grada Paga



Facebook: Volim Vlačići  
 www.volimvlastic.hr  
 E-mail: volimvlastic@gmail.com  
 Put Magazina 38,  
 23249 Vlačići otok Pag, Hrvatska

Udruga za zaštitu okoliša, promicanje ekološke proizvodnje i održivog razvoja  
**Volim Vlačići**

# VLAŠIĆI

**INFO KARTA**  
**INFO MAP**  
**INFO KARTE**  
**MAPPA INFO**



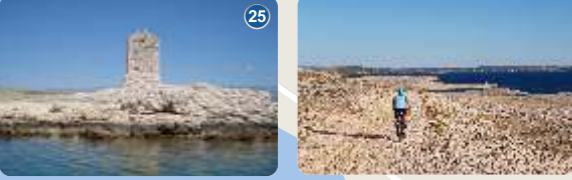
## ITALY

**Vlačići** è un piccolo paese di circa 250 abitanti situato in una protetta baia nel sud dell'isola di Pago. Inoltre è il luogo ideale per una tranquilla vacanza in famiglia e per un completo relax, con la possibilità di godersi un bellissimo paesaggio ricco di spezie tra cui la salvia salutare, il perpetuo, l'iperico e altre piante aromatiche che crescono in questa zona. Nel paese e nelle sue immediate vicinanze ci sono le spiagge più belle, per lo più sabbiose ma anche di ghiaia e scogli. La spiaggia Vlačići, che la gente del posto chiama la baia, è considerata una delle più belle spiagge sabbiose dell'isola di Pago. La baia di Vlačići è stata dichiarata nel 2014 area marina protetta Natura 2000 grazie alla sua diversità biologica e paesaggistica. Sulla spiaggia non si trovano i servizi aggiuntivi ma ci sono diversi punti di ristorazione nelle vicinanze.

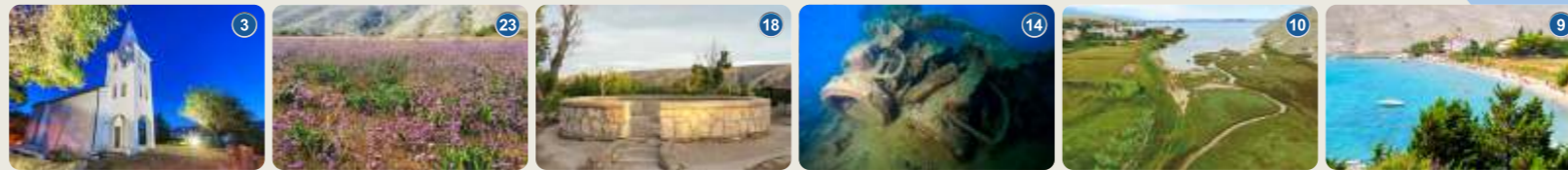
**Vlačići** so mali kraj z 250 prebivalci. Nahajajo se v zaščitenem zalivu na jugu otoka Paga. Vlačići so idealna lokacija za miren in družinski dopust. Za sproščanje in uživanje v prekrasni pokrajini, z vonjem po zdravnih rastlinah kot so smilj, šentjanž, žajbelj in druge aromatične vrste, ki tu uspevajo. Ljubitelji sprehodov in kolesarstva bodo našli številne sprehajalne i kolesarske poti. V samem kraju in bližnji okolici je kar nekaj peščenih, prodnatih in tudi kamnitih plaž. Plažo v Vlačići nekateri imenujejo Uvala in jo uvrščajo med najlepše na otoku Pagu. Plaža je od leta 2014 zaradi svoje biološke in okoljske raznolikosti proglašena in zaščiten kot morskno področje Natura 2000. Na sami plaži ni dodatne ponudbe. Nekaj gostinskih objektov je v bližini.

## GERMANY

**Vlačići** ist ein kleiner idyllischer Ort mit ca. 250 Einwohnern und liegt in einer kleinen geschützten Bucht im südlichen Teil der Insel Pag. Es ist ein familienfreundlicher Ort der mit seiner außergewöhnlichen Landschaft, dem Meer und der Sonne genügend Raum für einen erholsamen Urlaub bietet. Entspannende Spaziergänge mit dem in der Luft hängendem würzigem Duft nach Salbei, Strohblume, Johanniskraut und vielen anderen aromatischen Pflanzen die hier wachsen, tragen dazu bei Ruhe und Erholung zu finden. Auf ausgeschilderten Wander- und Trekkingwegen werden aber auch Aktivurlauber auf ihre Kosten kommen. Egal ob Wandern, Nordic-Walking oder Mountainbiken. Gehen Sie auf Entdeckungstour in die nähere Umgebung von Vlačići. Die Lage am Meer bietet viel Raum für Aktivitäten im und auf dem Wasser. Vlačići verfügt über einen natürlichen Sand- und Kiesstrand. Da dieser flach ins Wasser abfällt ist er für alle Altersklassen bestens geeignet. Er gilt als einer der schönsten Strände der Insel! 2014 wurde die Bucht von Vlačići, aufgrund ihrer biologischen und landschaftlichen Vielfalt, zur -Natura 2000 geschützter Meeresgebiete - (Schutz mariner Lebensräume) erklärt. Direkt am Strand befinden sich einige private gastronomische Einrichtungen wie Cafés und ein Restaurant.




- Staza za nordijsko hodaње - Trek i trail staza - Biciklistička staza  
 A Nordic walking trail - Trekking trail - Biking trail  
 Nordic-Walking Route - Wanderweg - Fahrradweg  
 Percorso camminata nordica - Percorso Trekking - Pista ciclabile
- 24 Ornitološki rezervat Veliko i Malo Blato  
 Ornithological reserves Big and Small Mud/Sundial  
 Ornithologische Reservate Großer und kleiner Schlamm  
 Riserva Ornitologica - Grande e Piccolo Fango
- 25 Sunčani sat / Sundial  
 Sonnenuhr / Orologio solare
- 26 Veliki Sikavac - arheološko nalazište  
 Archaeological site on the Big Sikavac Island  
 Große Sikavac Insel - archäologische Ausgrabungsstätte  
 Sito Archeologico - Isola Grande Sikavac
- 27 Mali Sikavac / Sml Sikavac Island  
 Kleine Sikavac Insel / Isola Piccolo Sikavac




## KAZALO / LEGEND / LEGENDE / LEGGENDA:

- 1 Trg Kulina / Kulina Square / Dorfmitte Kulina / Piazza Kulina
  - 2 Eko etno kuća Vlačići / Eco Ethno House Vlasici  
Eko etno Haus Vlačići / Eco Etno Casa Vlačići
  - 3 Crkva sv. Jeronima / The Church of St. Jeronim  
Kirche des hl. Hieronymus / La chiesa di San Girolamo
  - 4 Arheološko nalazište / Archaeological site  
Archäologische Ausgrabungsstätte / Sito Archeologico
  - 5 Dućan / Shop / Geschäft / Negozio
  - 6 Pansion "Zavičaj" / Pension "Zavičaj"
  - 7 Caffè bar "Luna Mela"
  - 8 Bistro "Mela"
  - 9 Plaža uvala Vlačići - zaštićena u ekološkoj mreži Natura 2000  
Beach Bay protected by Ecologic Network Nature 2000  
Vlačići Strand/Bucht - unter Naturschutz des ökologischen  
Netzwerks Natura 2000  
Spiaggia (Calla) - protetta da Rete Ecologica Natura 2000
  - 10 Kvasilo - zaštićeno u ekološkoj mreži Natura 2000  
Kvasilo - Wetland protected by Ecologic Network Nature 2000  
Feuchtgebiet Kvasilo - unter Naturschutz des ökologischen  
Netzwerks Natura 2000  
Kvasilo - Paludi protetto Rete Ecologica Natura 2000
  - 11 Restoran Pizzeria "Dupin"
  - 12 Velika riva - lučica za brodove / Big seafront - Port  
Velika Riva - Anlegestelle für größere Boote - Segelschiffe  
Lungomare grande - Porto
  - 13 Mala riva - vez za brodove / Small seafront - mooring  
Mala Riva - Anlegestelle für kleinere Boote  
Lungomare piccolo - Ancoraggio per barche
  - 14 Potopljeni brod Sirena / Shipwreck Siren  
Schiffswrack Sirena / Nave inabissata Sirena
  - 15 Potpoljeni brod u Mrtu / Shipwreck in Mrt  
Schiffswrack bei Mrt / Nave inabissata in Mrt
  - 16 Groblje - staro / Old Cemetery  
Alter Friedhof / Vecchio Cimitero
  - 17 Groblje - novo / New Cemetery  
Neuer Friedhof / Nuovo Cimitero
  - 18 Bunar / Well / Brunnen / Pozzo
  - 19 Škola / School / Schule / Scuola
  - 20 Dječje igralište - Sportsko igralište  
Children's playground - Sports ground  
Kinderspielplatz - Sportplatz  
Parco giochi per bambini - Campo sportivo
  - 21 Autobusna stanica / Bus Station  
Bushaltestelle / Fermata autobus
  - 22 Kapelica / Little Chappel / Kapelle / Cappella
  - 23 Livade - zaštićene u ekološkoj mreži Natura 2000  
Meadows - protected by Ecologic Network Nature 2000  
Wiesen - unter Naturschutz des ökologischen Netzwerks Natura 2000  
Pascoli - protetti da Rete Ecologica Natura 2000 Santuario
- Mirisna staza / Fragrance trail  
Duft-Spur / Sentiero delle fragranze

# V L A Š I Ć I

 **Vlačići** su maleno mjesto s oko 250 stanovnika, smješteno u zaštićenoj uvali na jugu otoka Paga. Idealna su lokacija za miran, obiteljski odmor i potpuno opuštanje, uz uživanje u prekrasnom krajoliku, miomirisima ljekovite kadulje, smilja, gospine trave i drugih aromatičnih biljaka koje ovdje rastu. Ljubitelji šetnje i biciklizma uživat će na šetnicama i biciklističkim stazama u blizini Vlačića.

U samom mjestu i neposrednoj okolici više je lijepih, uglavnom pješčanih plaža, no naći ćete ovdje i šljunčanih te kamenitih plaža. Vlačićansku plažu mještani nazivaju Uvala, a mnogi je smatraju jednom od najljepših pješčanih plaža na otoku Pagu. Uvala Vlačići je 2014-te godine zbog svoje biološke i krajobrazne raznolikosti proglašena Natura 2000 zaštićenim morskim područjem. Na plaži nema dodatnih sadržaja, no u njoj blizini je nekoliko ugostiteljskih objekata.

 **Vlačići** is a small village with about 250 inhabitants, located in a protected bay in the south of the Island of Pag. The village of Vlasici is an ideal location for a quiet, family vacation and full relaxation, enjoying the beautiful landscape, the scents of healing sage, curry plant, St John's wort and other aromatic plants that grow here. Trekking and cycling enthusiasts will enjoy trekking and bike trails near Vlasici.

There are beautiful, mostly sandy beaches in the village itself and its immediate vicinity but you will also find pebble and rocky beaches there. The Vlačići Beach, which the locals call the Bay, is considered one of the most beautiful sandy beaches on the Island of Pag. In 2014, Vlačići Bay was declared a Natura 2000 protected marine area due to its biological and landscape diversity. There are no additional services on the beach but there are several catering facilities close by.



*Ne uzimaj ništa osim slika, ne ostavljaj ništa osim tragova  
i ne koristi ništa osim vremena! Čuvajmo prirodu!  
Do not take anything except pictures, leave nothing but traces  
and use nothing but time! Keep our environment!*



15